

مقاله موری

## تمالی در فلسفه روشنمندی فهم روایات طبی

دکتر نیکزاد عیسی زاده<sup>۱</sup>، رضا سلیمی<sup>۲</sup>، دکتر محمد مهدی اصفهانی<sup>۳</sup>

### چکیده

زمینه و هدف: لازمه نیل به فهم صحیح معانی و مقاصد روایات، علاوه بر ضوابط کلی فهم کلام بشری، بکارگیری قوانین و ضوابط مشخصی است که از آن به «روش مندی فهم روایات» تعبیر می‌شود. اصل روش مندی فهم روایات در تقابل با نظریه کسانی است که معتقدند، نباید فهم متن را فرایند دستیابی به مراد متن از طریق فهم روشنمند دانست (هرمنوتیک فلسفی)، بلکه مفسر همواره با فهمی پیشین با متن مواجه شده و بدنبال آشکار ساختن پیش فهمی است که در باه متن داشته است.

روشن بررسی: در این مقاله به روش کتابخانه‌ای و جستجو در پایگاه‌های اطلاعاتی مختلف به شناسایی، بررسی و تحلیل منابع مختلف پرداخته شد.

یافته‌ها: ارجاع مخاطبین به افراد خاص از سوی اهل بیت علیهم السلام، جهت نیل به معنا و مراد صحیح و قانونمند روایات، بهترین گواه بر ضرورت روشنمندی فهم روایات و از جمله روایات طبی است.

نتیجه گیری: دلایل اثبات اصل فوق به عنوان مبنای ورود به فهم روایات را باید از یک سو در ویژگیهای درونی و بیرونی نفس روایات اعم از «وجود مراتب مختلف معنایی»، «تشابه»، «نسخ»، «اطلاق» و دیگر خصوصیاتی مانند آن جستجو کرد، و از سوی دیگر به دلایل نقلی یعنی روایاتی برگرداند که به صراحت روش مندی فهم در این دسته از متون دینی را مورد تأیید قرار می‌دهد. روایات، بیانگر منطق فهم است که شامل روایاتی چون «عرضه مشابهات بر محاکمات»، «عرضه روایات بر آیات و سنت قطعی» می‌شود. علاوه بر این، روایات دال بر بهره گیری اهل بیت از اصول و قواعد فهم عرفی ازجمله دلایل مذکور است.

\* نویسنده مستول:

دکتر نیکزاد عیسی زاده؛  
مرکز تحقیقات علوم قرآن، حدیث و طب  
دانشگاه علوم پزشکی تهران

Email :  
N/iesazadeh@tums.ac.ir

- دریافت مقاله: بهمن ۱۳۹۴ پذیرش مقاله: اردیبهشت ۱۳۹۵

### مقدمه

ضوابطی خاص استوار است که از آنها به عنوان «قوانین فهم» تعبیر می‌شود. نسبت این قواعد با فهم همانند نسبت علم منطق با اندیشه و استدلال و نسبت اصول فقه با علم فقه است، و همانطور که رعایت قواعد علم منطق، از خطای در استدلال جلوگیری می‌کند و اصول فقه، فقیه را در استنباطات فقهی کمک می‌کند و از اشتباهات وی می‌کاهد، رعایت این قوانین

عمل فهم که فرآیندی ذهنی برای دست یابی به مقصد واقعی کلام است، بر مراحل منطقی (رویارویی با متن، تصور مفاهیم، بکارگیری قواعد زبانی) و

<sup>۱</sup> استادیار مرکز تحقیقات علوم قرآن، حدیث و طب، دانشگاه علوم پزشکی تهران، تهران، ایران

<sup>۲</sup> دانشجوی دکترای تخصصی تاریخ ایران دوره دیپلمی، دانشکده علوم انسانی و اجتماعی، دانشگاه آزاد اسلامی، واحد علوم و تحقیقات تهران، تهران، ایران

<sup>۳</sup> استاد مرکز تحقیقات علوم قرآن، حدیث و طب، دانشگاه علوم پزشکی تهران، تهران، ایران

معانی برای تمام افراد از دیگر شواهد نیازمندی فهم روایات به قواعد است که همواره مورد توجه صاحبان اندیشه از جمله "علامه مجلسی"<sup>(۲)</sup> و "علامه طباطبائی"<sup>(۵)</sup> در این عرصه بوده است.

نظریه قانون مندی فهم متن، که علاوه بر اعتقاد به نظام مند بودن عمل فهم، وجود یک معنای نهایی در ورای الفاظ متن را از لوازم جدایی ناپذیر فهم روشنمند می‌داند، در تقابل با نظریه کسانی است که معتقدند، فهم متن را نباید فرایند دستیابی به مراد متن از طریق فهم روشنمند دانست(هرمنوتیک فلسفی)، بلکه مفسر همواره با فهمی پیشین با متن مواجه می‌شود. این دیدگاه که به نظریه هرمنوتیک مفسر محور شهرت یافته است، از یک سو، روشنمندی فهم متن برای دستیابی به معنای نهایی متن را انکار می‌کند، و از سوی دیگر اصالت را به مفسر بخشیده و معنا و مراد هرمتنی را مبتنی بر فهم مفسر می‌داند، و در واقع این مفسر است که به متن معنا می‌بخشد. دیدگاه مذکور با عنوان «هرمنوتیک فلسفی» معروف است(۱).

عنوان «هرمنوتیک فلسفی» معروف است (۱).

<sup>٥</sup> أن في الاخبار غررا تشير الى حقائق لا ينالها إلا الافهام العالية و العقول الخالصه، فاؤوجب ذلك اختلاط المعارف الفاضله عنهم (عليهم السلام) و فساد البيانات العاليه بزورها منزلة ليست هي منزلتها، و فساد البيانات الساذجه أيضا لفقدتها تميزها و تعينها، فما كل سائل من الرواوه في سطح واحد من الفهم، و ما كل حقيقه في سطح واحد من الدقه و اللطافه، و الكتاب و السننه مشحونان بان معارف الدين ذوات مراتب مختلفه، و ان لكل مرتبه اهلا، و ان في الغاء المراتب هلاك المعارف الحقيقية»

چنان که علامه طباطبائی در روایات جری به وجود مرائب تطبیق بر مصادیق مختلف توجه کرده است(رسک: المیزان، ج ۳ ص ۷۷) و یا در ذیل بعضی از روایات می فرماید: و يمكن ان توجه هذه الاخبار بوجه آخر اراد يحتاج تعقله الى صفاء في الذهن و قدم صادق في المعارف الحقيقية(المیزان، ج ۸ ص ۱۰۱)

نیز فراگیران را در فهم متن روایات یاری کرده و از خطاهای باز می‌دارد. لذا در تعریف قانون مندی فهم روایات می‌توان گفت: «لازمه نیل به فهم صحیح معانی و مقاصد روایات، بکارگیری قوانین و ضوابطی مشخص علاوه بر ضوابط کلی فهم کلام بشری است که از آن به قانون مندی فهم روایات تعییر می‌شود»<sup>(۱)</sup>.

در این بین، روایات به عنوان متنی با جایگاه خاص نسبت به آیات کریمه وحی و برخوردار از ویژگی‌هایی چون دارا بودن وجوه مختلف معنایی<sup>۱</sup>، محکم و متشابه بودن<sup>(۲)</sup>، ناسخ و منسوخ بودن، عمومیت و خصوصیت معنا<sup>(۳)</sup>، شرط دستیابی به معنا و مراد خویش را بر فهمی نظام مند و منطقی استوار می‌سازد؛ چنان که مؤلف المیزان نیز بدان تصریح نموده است<sup>(۴)</sup>. از سوی دیگر، وجود احتمالات و مراتب معنایی مختلف برای روایات اهل بیت علیهم السلام و ابتدای دست یابی به آنها بر شرایط و اصولی خاص و عدم حصول همه آن

«وَإِنَّ الْكَلِمَةَ مِنْ كَلَامِنَا لَتُتَصَرِّفُ عَلَى سَبْعِينَ وَجْهًا لَّا مِنْ جَمِيعِهَا الْمَخْرَجُ»

**٢) إنَّ فِي أَخْبَارِنَا مُتَشَابِهًا كَمُتَشَابِهِ الْقُرْآنِ وَ مُحْكَمًا كَمُحْكَمِ الْقُرْآنِ**

٣- **فَإِنْ أَمْرَ الرَّبِّيُّ صِفَاتُ الْقُرْآنِ نَاسِخَةٌ وَمُشَبِّخَةٌ وَخَاصَّةٌ وَعَامَّةٌ وَمُحَكَّمٌ وَمُشَائِخَةٌ**  
قد: كان يُكَوِّنُ من: رَسُولُ اللَّهِ صِفَاتُ الْكَلَامِ لَهُ وَجْهَانٌ كَلَامٌ عَامٌ وَكَلَامٌ خَاصٌّ وَمُثْلِ

<sup>٤</sup> أكيلني در توضیح این روایت می نویسند: «وَأَمَا مَا ذُكِرَهُ عِنْ خَبِيرِ الْعَيْنِ أَنْ فِي أَعْيَارِنَا مِثْلًا بَهْرَةَ الْقَرْآنِ وَ مَحْكَمَ الْقَرْآنِ، فَقَدْ وَرَدَتْ فِي هَذَا الْمَعْنَى عَنْهُمْ رَوْاَيَاتٌ مُسْتَفْضَةٌ، وَ الْاعْتِيَارُ يُسَاعِدُهُ فَإِنَّ الْأَعْيَارَ لَا تَشْتَمِلُ إِلَّا عَلَى مَا اشْتَمَلَ عَلَيْهِ الْقَرْآنُ الشَّرِيفُ، وَ لَا تَبَيَّنُ إِلَّا مَا تَعْرَضَ لَهُ وَ قَدْ عَرَفَتْ فِيمَا مِنَ النَّتَشَابِهِ مِنْ أَوْصَافِ الْمَعْنَى الَّذِي يَدْلِي عَلَيْهِ الْلَّفْظُ وَ هُوَ كُونُهُ بِحِيثِ يَقْبِلُ الْاِنْتَطْبَاقَ عَلَى الْمَقْصُودِ وَ عَلَى غَيْرِهِ لَا مِنْ أَوْصَافِ الْلَّفْظِ مِنْ حِيثِ دَلَالَتِهِ عَلَى الْمَعْنَى نَظِيرِ الْغَرَابَةِ وَ الْإِجْمَالِ، وَ لَا مِنْ أَوْصَافِ أُنْمَمِ مِنَ الْلَّفْظِ وَ الْمَعْنَى، وَ بِعِبَارَةٍ أُخْرَى: إِنَّمَا عَرَضَ التَّشَابِهَ لِمَا عَرَضَ عَلَيْهِ مِنَ الْآيَاتِ لَكُونِ بَيَانَهَا جَارِيَةً مَجْرِيَ الْأَمْثَالِ بِالنَّسَبَةِ إِلَى الْمَعْارِفِ الْحَقِيقَةِ الْإِلَهِيَّةِ، وَ هَذِهِ الْمَعْنَى بِعِينِهِ مُوجَدٌ فِي الْأَخْبَارِ فَيَهْوَى مِثْلَاهُ وَ مَحْكَمَ كَمَا فِي الْقَرْآنِ»

## بحث

### دلایل قانون مندی فهم روایات

#### ویژگی‌های متنی

فهم صحیح مفاد استعمالی<sup>۶</sup> و مراد جدی<sup>۷</sup> آنها دچار آسیب جدی می‌شود(۶).

این ویژگی‌ها و عوامل در فرمایشات معصومین از جمله حضرت علی علیه السلام نیز به آنها اشاره شده است(۴)؛ تا جایی که برخی از روایات دست یابی به جایگاه رفیع فقاهت را بر فهم و درک سخنان مبهم و غیرآشکار معصومین علیهم السلام مبنی ساخته است(۲).

در کنار توجه به مؤلفه‌های فوق، باید از عوامل و ویژگی‌های دیگری چون تعارض، اطلاق و تقید، عموم و خصوص که در اینجا با عنوان ویژگی‌ها و عوامل بیرونی(بیرون از متن) نامبرده است، یاد کرد که در خارج از متن یک روایت، میان دو یا چند روایت به وجود آمده و بر دریافت مراد جدی آن روایات اثر می‌گذارد و در صورت عدم بکارگیری قوانین مربوط به موارد فوق، برداشت درستی از آنها حاصل نخواهد شد. برای مثال، عمومیت و خصوصیت معنا در روایات که موجب بروز اختلاف ظاهری در میان روایات هم خانواده و مربوط به یک موضوع می‌شود، ضرورت تدوین و اعمال قواعد برای فهم این دسته از روایات و جلوگیری از آسیب‌های بعدی مانند طرد برخی از روایات را آشکار می‌سازد و یا تاریخ مندی برخی از روایات و احکام آمده در آن که به معنای

مهمن ترین دلیل بر قانون مندی فهم متن، صفات و ویژگی‌های لفظی و محتوایی است که در آن متن گردآمده و نیل به مقصود، عبارات متن را دچار آسیب و اختلاف می‌سازد و هر چه بر پیچیدگی متن مورد فهم افزوده می‌شود، به همان اندازه به کارگیری قوانین برای تحلیل متن و نیل به مقصود واقعی آن نیز ضرورتی دو چندان می‌یابد. تشابه، ابهام، ایجاز، اشتراک و دیگر صفاتی مانند آن که موجب مخفی شدن معنا و مراد واقعی کلام می‌شود، ضرورت تعریف و به کارگیری ضوابطی خاص برای نیل به مقصود واقعی متن را آشکار می‌سازد، زیرا تحت تأثیر بودن متن از حالات و شرایط گوناگون بدون وجود ضابطه و قانونی مشخص، امکان برداشت صحیح و واحد را از متن از بین می‌برد. در این میان، روایات اهل بیت به سبب ویژگی‌های لفظی<sup>۱</sup> همانند اجمال، اشتراک لفظی، تصحیف<sup>۲</sup>، غربت<sup>۳</sup>، تقطیع<sup>۴</sup>، و به دلیل دارا بودن وجوه مختلف معنایی و ارائه معارف متعالی و حقایق ماورایی در قالب ادبیات محدود بشری که از آن به ویژگی‌های محتوایی یاد می‌شود<sup>۵</sup>،

<sup>۱</sup> ویژگی‌های لفظی آن گروه از ویژگی‌هایی است که به الفاظ و عبارات حدیث برمی‌گردد و دست یابی به معنا و مراد حدیث را دچار مشکل می‌سازد.

<sup>۲</sup> تصحیف: به تغییر قسمتی از سند یا متن حدیث به مشابه آن تصحیف می‌گویند.

<sup>۳</sup> مقصود از لفظ غریب کلمات پیچیده‌ای است که به دلیل قلت، استعمال فهم آن با دشواری همراه است.

<sup>۴</sup> تقطیع حدیث یعنی نقل قسمتی از یک روایت و حذف قسمت‌های دیگر آن.

<sup>۵</sup> ویژگی‌های محتوایی ویژگی‌هایی است که به معنا و محتوای عبارات برگشته و مراد جدی متن را به ابهام می‌کشاند.

<sup>۶</sup> اصطلاح مفاد استعمالی یا معنای ظاهری، به معنایی اطلاق می‌شود که الفاظ در مقام استعمال آن را افاده کرده و ظاهر کلام بر آن دلالت می‌کند و با توجه به مقامیم عرفی کلمات و قواعد حاکم بر هیئت و ترکیبات و قرایین متصل می‌توان به آن دست یافت.

<sup>۷</sup> مراد جدی یا معنای حقیقی و واقعی کلام به معنایی گفته می‌شود که گوینده آن آن را از کلام خویش اراده کرده و مقصود اصلی وی از کلمات بیان شده را تشکیل می‌دهد. خواه با مفاد استعمالی کلام مطابق و خواه برخلاف آن باشد.

معنی به گونه‌ای است که قابل انطباق بر مقصود و غیر آن می‌باشد. وجود تشابه در محتوای برعی از روایات که در کتاب دلیل نقل، تجربه مفاهیم بلند و متشابه آنها، آن را به اثبات می‌رساند در قالب مبنای اساسی، فرآیند فهم در متن احادیث را بر اصول ویژه‌ای بنیان نهاده و جهت گیری‌های سطحی و عجولانه در قبال روایات اهل بیت علیهم السلام را خواهد گرفت. از سوی دیگر، باورمندی به وجود روایات متشابه، فهم اینگونه از اخبار را بر رجوع به محکمات مبتنی می‌سازد؛ چنانکه در روایت امام رضا علیه السلام به صراحت مورد تأکید قرار گرفته است<sup>(۳)</sup>.

شیخ صدوq با نقل روایتی از امام رضا علیه السلام که علامه طباطبائی نیز به آن توجه کرده است<sup>(۴)</sup>، چنین می‌آورد: «حدثنا أبی رضی الله عنہ قال: حدثنا علی بن ابراهیم بن هاشم عن أبیه عن أبی حیون مولی الرضا علیه السلام قال: من رد متشابه القرآن الى محکمه هدی الى صراط مستقیم، ثم قال عليه السلام: ان فی اخبارنا متشابها کمتشابه القرآن و محکما کممحکم القرآن، فردوa متشابها الى محکمها، ولا تتبعوا متشابها دون محکمها فتضلوا»؛ پدرم از علی بن ابراهیم بن هاشم و او از پدرش و او از ابی حیون از امام رضا علیه السلام روایت کرده است که فرمود: هر که متشابه به قرآن را به محکم آن بازگرداند، به راه راست هدایت شده است. سپس فرمود: همانا که در اخبار ما متشابه هست چنان که در قرآن متشابه هست، و در اخبار ما محکم هست چنان که در قرآن محکم هست، پس متشابهات روایات را به محکمات آنها بازگردانید و از متشابهات آنها بدون محکمات آنها پیروی نکنید که گمراه گردید<sup>(۵)</sup>. در

جريان روایت در محدوده زمانی مشخصی است، ضرورت وجود قانون برای فهم این دسته از روایات را به اثبات می‌رساند. بنابراین، برعی از دلایل قانون مندی فهم روایات به همین ویژگی‌هایی است که از درون و بیرون از متن، معنا و مراد آن را به تحریر و ابهام می‌کشاند.

### دلایل نقلی

مراد از دلایل نقلی روایات، بیانگر منطق فهم آن است که به طور صریح با بیان قواعد و راهکارهای فهم متن روایات، روش دست یابی به معنا و مراد حقیقی آنها و یا به تعبیری «فهم قانون مند» را در اختیار پژوهندگان خویش قرار می‌دهد. منطق فهم که در واقع همان مبانی و قواعد زیربنایی و کارا برای تحصیل فهم صحیح کلام معصومان است، از همان آغاز در رهنمودهای پیامبر اکرم مشهود است. روایاتی در ارتباط با عرضه احادیث بر قرآن یا سنت قطعی که از آن حضرت صادر شده است، همه گویای مطرح بودن منطق فهم در آن دوران است<sup>(۶)</sup>. آنچه در ذیل می‌آید نمونه‌ای از روایات بیانگر منطق فهم است که در آن ائمه معصومین علیهم السلام با معرفی روش‌های گوناگون، شیوه صحیح نیل به مقصود احادیث را بیان کرده‌اند.

### ارجاع متشابهات به محکمات

تشابه از ریشه «شبَّه» به معنای همانندی و مساوی بودن دو چیز در امریست<sup>(۷)</sup>. «راغب اصفهانی» می‌نویسد: «المتشابه ما اشکل تفسیره لمشابهته غيره». متشابه به چیزی می‌گویند که تفسیر آن بخطاطر همانندیش با غیر، مشکل می‌شود<sup>(۸)</sup>. تشابه از اوصاف، معنایی است که لفظ بر آن دلالت دارد و آن

سؤال دیگری که در ذیل عبارت مذکور مطرح می‌شود، این است که آیا همه خبائث به طور مطلق مشمول حکم مذکور خواهند بود؟ یا آن که مواردی استثناء شده و از دایره حکم خارجند؟ و در این صورت آن مصاديق استثنائي چه چيزهایی هستند؟ پاسخ به ابهامات و سوالات فوق در پرتو مراجعه به محکمات دیگری است که به طور مشخص مراد روایت مذکور و مانند آن را آشکار می‌سازد.

#### عرضه بر مسلمات

روایات عرضه، به آن دسته از روایاتی اطلاق می‌شود که در آن پیامبر و ائمه معصومین علیهم السلام پیروان خویش را به عرضه کلمات خویش بر مسلمات دینی (قرآن و سنت قطعی) و عقلی سفارش کرده و شرط اخذ و اعتماد به احادیث منقول از خویش را انطباق آنها با مسلمات مذکور فوق دانسته‌اند. روایات عرضه که تعداد آنها در منابع روایی کم نیست، با طرح قانون عرضه حدیث بر قرآن، سنت و مسلمات عقلی، از یک سو علاوه بر دلالت بر قانون مندی فهم روایات، وجود معنای نهایی برای متن (حدیث) را به اثبات رسانده و از سوی دیگر راه را بر برداشت‌های ناصحیح از محتوای روایات مسدود می‌سازد<sup>۱</sup>.

روایات عرضه<sup>۲</sup> که در ادبیات علوم حدیثی جزء روایات علاجیه<sup>۳</sup> (۱۲) نیز محسوب می‌شود، از اهمیت

این میان، روایات طبی که با بکارگیری الفاظی بعضی غریب و چندپهلو راه را بر تفسیرهای مختلف باز می‌گذارند، از این دایره بیرون نبوده و درک و بکارگیری درست آنها مبتنی بر استخدام قوانین فهم از جمله عرضه بر روایات مرتبط محکم خواهد بود. برای مثال، علامه مجلسی در بحار الانوار با نقل روایتی از امام صادق علیه السلام چنین می‌آورد: «طَبَ الْأَئِمَّةِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ نَهَى رَسُولِ اللَّهِ عَنِ الدَّوَاءِ الْخَبِيثِ أَنْ يُتَدَاوِى بِهِ؛ كَتَابٌ طَبَ الْأَئِمَّةِ از ابراهیم فرزند محمد و او از اسماعیل فرزند محمد و او از قول امام صادق علیه السلام آورده است که آن حضرت فرمود، پیامبر اکرم از درمان به وسیله داروهای خبیث نهی کرده است». در روایت فوق عبارت «الدواءُ الْخَبِيثُ» احتمالات مختلفی را در بر می‌گیرد. چنانکه علامه مجلسی به نقل از "ابن اثیر" در نهایه می‌نویسد: «قال في النهاية في الحديث إنه نهى عن أكل دواءً خبيث هو من جهتين إحداهما النجاسة و هو الحرام كالخمر والأرواح والأبوال كلها نجسة خبيثة و تناولها حرام إلا ما خصته السنة و الجهة الأخرى من طريق الطعم والمذاق؛ در نهایه می‌نویسد، این که پیامبر اکرم از خوردن داروی خبیث نهی کرده است، از دو جهت قابل تفسیر است: یکی آنکه مراد نجاسات باشد که خوردن آنها حرام است، مانند شراب و مدفوع و بول که همگی نجس و خبیث است و خوردن آنها حرام است؛ مگر آن مواردی که سنت استثنا کرده است، و دیگر آن که مراد داروهایی باشد که به لحاظ ذاته و طعم قابل تحمل نباشد»(۲).

<sup>۱</sup> برای نمونه می‌توان به روایات زیراشاره کرد: «عنه[احمدبن محمدبن خالد البرقی]، عن أبيه ، عن علي بن النعمان، عن أيوب بن الحر قال: سمعت أبا عبد الله عليه السلام يقول: كل شيء مردود إلى كتاب الله والسنّة، وكل حديث لا يوافق كتاب الله فهو زخرف». در روایت مذکور به غیر از احمد و محمد برقی که هر دو مورد وثوق علمی شیعه هستند ایوب بن الحر و علی بن نعمان نیز توسط شیخ طوسی و نجاشی توثیق شده‌اند. رک: طوسی، رجال، ص ۵۶ و رک: نجاشی، رجال، ص ۲۷۴.

<sup>۲</sup> مجموعه‌ای از روایات است که امامان معصوم(ع) آنها را به جهت رفع تعارض و تنافی میان چند روایت بیان کرده‌اند.

روایات به عرف، به معنای آن است که اهل بیت علیهم السلام در تعاملات خویش با مخاطب، از همان شیوه و روشی استفاده کرده‌اند که بین عقلا و عامه مردم رایج است<sup>(۱۳)</sup>، و این برآمده از نقش تعلیمی و تفسیری پیامبر اکرم و اهل بیت است که در قرآن و روایات بدان توجه داده شده است<sup>(۵)</sup> و اقتضای آن بکارگیری زبانی است که برای مخاطبین و متعلمین وحی معروف و شناخته شده باشد.

به تعبیر دیگر، مراد از «عرفی بودن زبان روایات» عبارت است از: «بکارگیری سبک، اصول و قواعد شناخته شده زبانی در بیان گزاره‌ها و ویژگی‌های کاربردی زبانی که مخاطبین روایات بدان محاوره و مکاتبه می‌کنند». اصطلاح زبان عرفی یا عرفی بودن زبان در تقابل با گونه‌های دیگر زبانی، همانند «زبان تمثیلی محض، زبان نمادین محض، زبان اسطوره‌ای محض، زبان اخلاقی محض و توصیه‌ای، زبان پرستش محض، زبان تأویل و رمز محض، زبان تلفیقی، زبان خاص و زبان چند ساحتی»<sup>(۱۴)</sup> است که در حوزه مباحث تحلیل زبانی مورد نقد و بررسی قرار می‌گیرد.

از سوی دیگر، استفاده روایات از مجاز، کنایه در تفہیم مطالب خویش به مخاطبان، حکایت از زبان عرفی داشتن آنها دارد؛ زیرا این صناعات ادبی در محاورات عرف عقلا شایع بوده و کلام را زیبا و دلنشیں می‌سازد<sup>(۱۵)</sup>.

بکارگیری لغات، اسامی بیماری‌ها و داروهای مختلف و اصطلاحات طبی رایج در میان عرف مردم توسط پیامبر اکرم و اهل بیت صلوات الله علیهم بهترین گواه بر تعامل مذکور از سوی آن بزرگواران است. برای نمونه، در جایی پیامبر اکرم صلی الله علیه

ویژه‌ای برخوردار است و در موقعیت تساوی بین دو یا چند روایت، با ارائه قانون عرضه روایات متساوی بر مسلمات، مخاطب را از تحیر خارج می‌سازد. به ویژه آن که در روایات طی پدیده‌هایی چون «نقل به معنایی، جعل و صدور دستور العمل طبی خاص بر اساس وضعیت مزاجی و یا موقعیت جغرافیایی خاص» درستی و عمومیت این دسته از روایات را به جد دچار ابهام می‌سازد. لذا، فرض است تا با عرضه این دسته از روایات بر مسلمات عقلی و نقلی، راه بروون رفت از آسیب‌های پیش رو به دقت تعریف و تبیین شود، برای مثال، در موضوع «شرب خمر برای درمان بیماری» در روایتی که «محمد بن عذافر» از پدرش و او از امام باقر علیه السلام نقل می‌کند، امام در جواب سؤال راوی، مصرف آن به اندازه درمان بیماری را مجاز می‌شمارد. اما در روایت دیگری که از قول امام کاظم و امام صادق علیهما السلام نقل شده، مصرف آن ولو به اندازه یک قطره هم نهی شده است. بنابراین، در چنین مواردی چاره‌ای جز رجوع به مسلمات دیگر اعم از آیات و روایات مسلم دیگر باقی نمی‌ماند که این همان مدلول روایات عرضه است<sup>(۲)</sup>.

### بهره گیری از قوانین عرف

بهره گیری از قوانین عرف در فهم روایات و از جمله روایات طبی، بر خاسته از این اصل مسلم است که زبان روایات را زبان عرف دانسته و هر گونه فهم آنها را براساس اصول و قوانین رایج در عرف، عقلا می‌داند. مراد از قوانین عرف، اموری (قواعد و شیوه‌هایی) است که عقلا در تعاملات متداول خود مورد توجه قرار می‌دهند. انتساب متنی خاص مانند

دنیا مورد اطمینان است. عن جمیل بن دراج قال: سمعت ابا عبدالله عليه السلام يقول: بشر المخربین بالجن، برید بن معاویه العجلی، و ابو بصیر لیث البختری المرادی، و محمد بن مسلم الثقفری، و زراره بن اعین، اربعه امناء الله على حلاله و حرامه، لولا هولاء لقطع اثار النبوه و اندرست؛ جمیل ابن دراج گوید: شنیدم امام صادق عليه السلام فرمود: بشارت بده خشوع کنندگان در مقابل خدا را به بهشت، برید بن معاویه عجلی، و ابو بصیر لیث البختری المرادی، و محمد بن مسلم ثقفری، و زراره بن اعین، چهار نجیب، امینان خدا بر حلال و حرامش، اگر آنان نبودند آثار نبوت قطع می‌گردید و کهنه می‌شد(۱۶).

#### بيان استدلال

مؤلفه‌های زیر در روایت "مسیب همدانی"، مواردی است که ترکیب آنان با یکدیگر، ضرورت روشنمندی فهم در روایات اهل بیت علیهم السلام را به اثبات می‌رساند:

۱- عبارت «شقّتی بعیده ولست اصل الیک فممن آخذ معالم دینی» بیانگر عدم دسترسی سائل به ائمه (علمای و مفسران حقیقی دین) علیهم السلام و سخنان آن بزرگواران به عنوان متن دین است.

۲- تصمیم به دستیابی به فهم درست مراد جدی مؤلف و تفسیر آن، یعنی احادیث اهل بیت نشان دهنده فرار شخص از ورطه کج فهمی و تفسیرهای ناهمگون و نادرست است.

۳- معرفی شخص خاص با ویژگی مهم امانت داری در فهم و تفسیر متون و منابع دین بیانگر وجود معنای مطابق با واقع شریعت در ورای الفاظ و کلمات دین است که امانت داری این افراد در انتقال صحیح و کامل آن معانی به مخاطبان خواهد

و اله در مقام بیان خاصیت بالای سیاه دانه واژه «سام» را به کار می‌برند. وقتی واژه مذکور برای مخاطبان نامفهوم است، پیامبر اکرم آن را برای جمع حاضر با توجه به سطح فهم مخاطبان به «مرگ» معنی می‌کنند(۲).

#### ارجاع به افراد خاص

دستیابی به معارف ناب دین بدون آمیختگی به اغراض و اوهام شخصی، که پیام بارز و ارزشمند این دسته از روایات است، حکایت از وجود همان معنای واقعی‌ای دارد که آگاهان کامل به حقایق شریعت آن را در قالب الفاظ و عبارات متن به ظهور و بروز رسانده‌اند. دو روایت ذیل که نمونه‌ای از احادیث مذکور است، گزارش و تفسیر درست از شرع و منابع آن را بر عهده افراد خاصی می‌داند که در عین امانت داری نسبت به معارف دین، فهم و تفسیر درست آنان مورد تأیید و توجہ عالمان حقیقی و صاحبان اصلي شریعت می‌باشد. بررسی شخصیت علمی و معنوی افراد نامبرده شده، گواه این حقیقت است که آنان با درایتی قابل توصیف، زلال شریعت را از سرچشم‌های پاک آن دریافت کرده و با تعمق در متن دین به دور از هر گونه پیش فهمی، به تفسیر گزاره‌های شریعت می‌پرداخته‌اند.

عن علی بن المسیب الهمدانی قال: قلت للرضا عليه السلام: شُقْتَ بِعِيْدَهِ، وَلَسْتُ أَصْلَ الْيَكَ فِي كُلِّ وَقْتٍ، فَمَمَنْ أَخْذَ مَعَالِمَ دِينِ؟ قال: من زکریا ابن آدم القمی المامون علی الدین و الدینی؛ علی بن مسیب همدانی گوید: به حضرت رضا علیه السلام عرض کردم: دیار من دور است و در هر زمانی نمی‌توانم به خدمت شما برسم، پس دستورات دین را از چه کسی فراگیرم؟ فرمود: از زکریا بن آدم قمی که بر دین و

فهم» به معنای حاکمیت ضوابط و نظام مشخص بر فرآیند فهم متن است که عمل فهم در پرتو قواعد تعریف شده موجود در آن نظام صورت پذیرفته و معنا و مراد صحیح کلام را به مخاطب منتقل می‌سازد. در این میان، متن قرآن و روایات اهل بیت علیهم السلام از این قاعده مستثنی نیست، بلکه به خاطر ویژگی‌های منحصر به فردی همانند وحیانی بودن، فهم معنای و مقاصد آن بر اساس ضوابط ضرورت مضاعف می‌یابد.

علاوه بر بکارگیری قوانین عرف در فهم آیات و روایات توسط اهل بیت علیهم السلام که خود دلیلی محکم بر قانونمندی فهم روایات است، دلایل اثبات قانونمندی فهم روایات را باید از یک سو در ویژگی‌های درونی و بیرونی نفس روایات اعم از «وجود مراتب مختلف معنایی»، «تشابه»، «اطلاق» و دیگر خصوصیاتی مانند آن جستجو کرد، و از سوی دیگر به دلایل نقلی یعنی روایاتی برگرداند که به صراحة قانون مندی فهم در این دسته از متون دینی را مورد تأیید قرار می‌دهد. روایات بیانگر منطق فهم که شامل روایات دال بر «عرضه متشابهات بر محکمات» و «عرضه روایات رسیده از معصومین بر آیات و سنت قطعی» می‌شود، از جمله دلایل نقلی مذکور است. بنابراین، مبنای «قانونمندی فهم روایات» پیش نیاز ورود به عرصه فهم روایات تفسیری بوده و هر گونه عمل فهمی در ارتباط با آن، مبتنی بر پذیرش مبنای فوق است.

بود. نکته حائز اهمیت آن است که برخلاف تصور طرفداران هرمنوتیک فلسفی که نقش مفسر را در سازندگی معنا می‌دانند، از نگاه روایات مفسر در پی انتقال معنای واقعی یک متن به دیگران است نه سازندگی آن و واژگانی مانند «المؤمنون» یا «امنا الله» حکایت از این واقعیت دارد.

۴- معرفی افرادی خاص برای فهم و تفسیر دین نشان از وجود ساز و کار و روش خاصی برای این امر دارد که تنها در اختیار عده‌ای مخصوص است. عده‌ای که با تسلط بر روش فهم متون مقدس دینی بدون گرفتاری در چنبره ذهنیت‌های از پیش ساخته، حاق واقع را آنچنان که می‌بینند گزارش می‌نمایند. فراز بلند آخر در روایت دوم یعنی «لولا هؤلاء انقطعت آثار النبوة واندرست» با بکارگیری کلمه «آثار» خبر از فرجام تلخ و ناخوشایند عدم انتقال صحیح و مطابق با واقعیت آثار نبوت واندراس آن می‌دهد که به قطع تفسیر غیر روشنمند و براساس پیش فهم‌های شخصی بدون توجه به مراد متكلم و معنای واقعی متن روایات یکی از مصاديق بارز انقطاع و اندراس آثار نبوت خواهد بود.

## نتیجه گیری

لازم نیل به فهم صحیح معنای و مقاصد روایات، بکارگیری قوانین و ضوابطی مشخص، علاوه بر ضوابط کلی فهم کلام بشری است که از آن به قانون مندی فهم روایات تعبیر می‌شود. اصل «قانون مندی

## منابع

1. Mesbah Yazdi M. Logic understanding of the quran. Qabasat 2000; 5(18): 27-35[Article in Persian].

2. Majlesi M. Bahar al-anvar. Tehran: Elsamiyah; 1984: 87-184[Book in Arabic].
3. Ebne Babevei M. Oyoun akhbar Al-Ridha. Beyroot: A'alam; 1983: 261[Book in Arabic].
4. Koleini M. Usul al-kafi. Tehran: Eslami; 1968: 63-246[Book in Arabic].
5. Tabatabai M. Al-mizan fi tafsire al quran. Ghom: Seminary; 1996: 72-101[Book in Arabic].
6. Modir Shanechi K. Elm al-hadis va derayat al-hadis. Ghom: Seminary; 1927: 54-128[Book in Arabic].
7. Tarihi F. Maj'ma al-bahrain. Tehran: Mortazaviye; 1996: 85[Book in Arabic].
8. Esfahani R. Mofradat alfaze al-quran. Damascus; Dar Ol-Ghalam va Dar Ol-Elm; 1995: 443[Book in Arabic].
9. Barghi AMKH. Al-mah'asen. Qom: Daralkotob Eslamiye; 220[Book in Arabic].
10. Tousi M. Rejal al-tousi. Ghom: Eslami; 1994: 56[Book in Arabic].
11. Najashi A. Rejal al-najashi. Ghom: Eslami; 1986: 274[Book in Arabic].
12. Seyed Javadi SAS, Fani K, Khoramshahi B & Sajadi SA. Da'erat ol ma'arefe tashayyo. Tehran: Martyr Mohebbi Saeed; 2007: 141[Book in Persian].
13. Ghomi A. Tafsire ghom. Ghom: Dar Ol-Ketab; 1983: 380[Book in Arabic].
14. Sajedi A. Language of religion and the quran. Ghom; 2006: 21-399[Book in Persian].
15. Khoei A. Al-bayan fi tafsire quran. Beyroot: Daro Zahra; 1975: 263-399[Book in Arabic].
16. Amoli M. Vasa'el al-shi'a. Beyroot: Al-Arabi; 103-6[Book in Arabic].

# Introduction to Understanding the Methodology of Medical Traditions

**Iesazadeh Nikzad<sup>1</sup> (Ph.D) - Salimi Reza<sup>2</sup> (MSc.)**  
**Esfahani Mohammad Mahdi<sup>3</sup> (Ph.D)**

1 Assistant Professor, Quran & Hadith & Medicine Research Center, Tehran University of Medical Sciences, Tehran, Iran

2 Ph.D Student of Islamic History of Iran, School of Humanities and Social Sciences, Islamic Azad University, Science and Research Branch, Tehran, Iran

3 Professor, Quran & Hadith & Medicine Research Center, Tehran University of Medical Sciences, Tehran, Iran

## Abstract

Received : Jan 2016

Accepted : May 2016

**Background and Aim:** Requisite to achieve a correct understanding of the meaning and purpose traditions In addition to the general regulations of understanding human speech, the application of certain rules and regulations "Methodology of understand traditions" can be interpreted. The Principle of methodology of understand those traditions at odds with the theory (philosophical hermeneutics) who believe that the text should not be understood to mean the process of achieving text through the systematic understand. But, the interpreter has always been faced with a prior grasp with text and following the disclosure of the before understanding had about the text.

**Materials and Methods:** This was a review study that induced by library texts and search engines in order to identify and analysis of the related different references.

**Results:** Refer readers to specific individuals by the Ahl al-Bayt to achieve the correct meaning and intent and lawful of traditions the best evidence of systematic understanding of the traditions and the traditions of medicine.

**Conclusion:** Proof the above principle as the basis to understand the traditions must have a hand in self- traditions, both internal and external characteristics including "there are different levels of meaning", "similarity", "manuscripts", "application" and other characteristics have to searched. On the other hand, return to the traditional reasons that to explicitly methodology of understand of these religious texts were approved. Traditions indicating the logic of understanding that is includes traditions such as "supply of mutashabihat on the mhkmat", "supply of traditions on the verses and certain of traditions". The narrative implies the use of Ahl al-Bayt from the principles of common sense is the some of these reasons.

**Key words:** Traditions of Medicine, Understanding, Methodology

\* Corresponding Author:  
Iesazadeh N;  
E -mail:  
N/iesazadeh@tums.ac.ir